

Prix-Courant

N° 62

Price - List

.. Etablissement Horticole d'Exportation ..

FONDÉ EN 1850

EDMOND VAN COPPENOLLE

Telegraphic Address :

VANCOPPENOLLE NURSERYMAN GHENT



GAND (BELGIQUE)

Directeur-Gérant: **LOUIS STRAUVEN.**

Offres spéciales aux conditions usuelles de vente du commerce horticole Gantois.

Wholesale offers on the usual terms and conditions of the Horticultural trade in Ghent.

Prices are mentioned in Francs — 1 Shilling = 1.25 Franc.

Araucaria excelsa (Stock 25.000)

		pr 100		pr 10
Fortes boutures d'un an. <i>Strong top cuttings one year old.</i>	Francs	75—100	Araucaria excelsa glauca & gracilis.	Francs 25— 50
Plantes de marché, 3-4 étages. <i>Fine market plants, 3-4 crowns.</i>	"	125—175	" " compacta & elegans.	" 30—100
Fortes plantes, 4-6 étages. <i>Strong specimens, 4-6 crowns.</i>	"	200—400	" " Napoleon Baumann.	" 40—150

Toutes les variétés sont disponibles en grands spécimens.
All these varieties are for sale in large specimens.

Aspidistra elatior

Verts	Les mille longues feuilles.	Frcs. 150	Panachés	Les mille longues feuilles.	Frcs. 300
Green	Per thousand full grown leaves	£ 6	Variegated	Per thousand full grown leaves	£ 12
(pot grown)	Qualité extra belle.	Frcs. 175		Qualité extra belle.	Frcs. 350
	Extra selected plants	£ 7		Extra selected plants	£ 14

Azalea indica (Vente annuelle: 60.000)

Comme je ne fais cultiver que les meilleures et les plus nouvelles variétés, les prix s'entendent pour assortiment à mon choix. Prière d'indiquer si l'on désire des variétés pour forcer et quelles sont les couleurs préférées, ce dont il est pris note avec soin.

As I only grow the best and newest varieties, prices are quoted for my own selection. Please to state if plants are for early forcing and which colours are preferred, this being noted carefully.

		pr 25	pr 100		pr 10
I Dimension: Plantes de marché, bien boutonnées.				IV Dimension: specimens: Couronnes & pyramides.	
I Size: Well budded market stuff, 8-9 inches crown.	Frcs.	20	75	IV Size: specimens: Crowns & pyramids, 18-20 inches.	Frcs. 25— 35
II Dimension: Fortes plantes, 30 à 35 c/m de diamètre.				V Dimension: culture spéciale: Espaliers & pyramides.	
II Size: Compact plants, 12-14 inches crown.	"	35	120	V Size: special culture: Espaliers & pyramids.	" 35— 50
III Dimension: Très forts exemplaires de 5 ans.				VI Dimension: Plantes d'exposition couronnes jusqu'à 1 mètre.	
III Size: Very strong, 5 years, 15-16 inches crown.	"	50	175	VI Size: Exhibition plants, crowns until 3 feet across.	" 60—125

		pr 100
Azalea mollis couverts de boutons pour forcer, ou plus grands, pour parcs.		
" " well budded for forcing, and larger ones for bed planting.	Francs	35— 50
" " & sinensis variétés hybrides de 5 ans avec noms et en boutons.		
" " hybrid varieties, 5 years old, with buds and names.	"	50— 75
" pontica hyb. & rustica fl. pl. les meilleures variétés, bien boutonnées.		
" " " " the best varieties, well budded, for bed planting.	"	80—100

Begonia hybrida maxima gigantea

		pr 100	pr 1000
Simple: Grands bulbes en couleurs séparées.			
Single: Large bulbs in separated colours.	Francs	5 —	45. —
Doubles: Formes et espèces nouvelles.			
Double: Newest forms and varieties	"	8. —	75. —
Bulbes de 2 ^e dimension	2-3 c/m.	3.50	32.50
Bulbs of 2 ^d size	1 inch	6. —	55. —

Gloxinia hybrida erecta

Meilleures variétés, séparées I Grands bulbes Large bulbs . . . Francs
Best varieties, separated II Dimension : 2 1/2-3 c/m. Size: 1-1 1/2 inch. . . ,

p ^r 100	p ^r 1000
8. —	75. —
6.50	60. —

DRACÆNA

Amabilis : bien colorés, hauteur 50-60 c/m. — well coloured, hight 20-24 inches Francs
Australis aurea striata : à recommander pour collections — fit for collections . . .
Bruanti : (culture spéciale — renowned speciality), haut de 40 c/m. — 16 inches high
plus forts 70-80 c/m. }
" " " " stronger plants 28-32 inches high }
Cannæfolia & intermedia : plantes jusqu'à 1 m. de haut. — plants until 3 feet high
Congesta discolor : pour jardinières 35-50 c/m. — for flowerstands 14-20 inches
Goldieana : belle variété de serre chaude — fine stovehouse variety . . .
Gracilis : recommandable pour jardinières — fit for flowerstands . . .
Indivisa : bien enracinés 50-80 c/m. — well rooted 20-32 inches . . .
" Douceti : espèce à feuilles panachées — white striped variety . . .
" lineata : bonnes plantes 50-65 c/m. — good stuff 20-26 inches . . .
" de 1^r choix, bien enracinés — first class pot grown . . .
" en cuvelles 1.50-3 mètres — in tubs 5-10 feet . . .
" atropurpurea (lentiginosa) nouveauté à feuillage rouge-brun }
" " " new sort dark-red leaves }
" " " en cuvelles 1.50-2 m. — in tubs 5-6 feet each } 12
" Veitchi superba : (Parrei) meilleure variété, 60-75 c/m. de haut }
" " " best variety 24-30 inches high } . . .
" " " de choix, cultivés en pots 75-100 c/m. }
" " " first class pot grown 30-40 inches } . . .
" " " en cuvelles 1.25-1.75 mèt. — in tubs 4-6 feet high }
Lindeni & Massangeana : bien panachés 30-40 c/m. — well coloured 12-16 inches high
Sanderiana : touffes pour corbeilles — tuffs for flowerstands . . .
Terminalis, stricta, etc. : bien caractérisés 50-65 c/m. }
well coloured 20-26 inches high } . . .

p ^r 10	p ^r 100
18	150
15— 25	
6— 8	55— 75
12— 15	110—125
18— 50	
5	45
25— 48	
8	
9— 12	85—115
20— 50	
12— 15	110—140
18— 20	175—190
50—150	
15— 50	
14— 20	130—190
20— 30	
50— 75	
15— 25	
15	
15— 18	130—150

(Lauriers) Laurus nobilis (Bay-trees)

Grande spécialité : Plusieurs centaines de couples, de toutes formes et dimensions, sont expédiées annuellement.
Prix spéciaux pour grandes commandes.
Special culture : Many hundred pairs of all forms and sizes are forwarded annually. — Special prices by very large orders.

Couronnes — Standards

En cuvelles. — In tubs.			
Hauteur des tiges. Hight of stem.	Diamètre Centimètres. Inches.	La paire. — The pair. Francs	
1-1.25 m. - 3-5 feet	50— 70	20—28	12— 20
" "	70— 90	28—36	20— 30
" "	95—110	38—44	30— 50
" "	120—140	4—4 1/2 feet	75—125

Pyramides — Pyramids

En cuvelles. — In tubs.			
Hauteur - Hight mèt. - feet	Diamètre Centimètres. Inches.	La paire. — The pair. Francs	
1-1.25 3— 4	40— 50	16—20	12— 20
1.25-1.75 4— 6	50— 65	20—26	25— 40
2.00-3.00 7—10	75— 90	30—36	50— 80
3.00-4.00 10—13	100—125	40—50	100—250

Petites couronnes sur demies et hautes tiges, et pyramides en pots } pr 10 pièces . . . Francs 12—25
Small crowns on stems of all hight, and pyramids in pots }

PALMIERS - PALMS

Prix spéciaux déifiant toute concurrence pour commandes importantes, particulièrement pour grandes touffes et Palmiers de décoration.
Special prices challenging any competition by large orders, especially for large tuffs and for decorating Palms.

Areca Baueri, 1 à 3 feuilles caractérisées 50 c/m. — 1 to 3 characterised leaves 20 inch. Frcs.
" " 3 à 5 " " 60/80 " — 3 to 5 " " 24-32 " "
" très forts pour décoration 1-2.50 m. — large decorating plants 3/8 feet "
" lutescens, touffes 40-60 c/m. — tuffs 16-24 inches "
" sapida, avec 4-5 feuilles 40-50 c/m. de haut. — with 4-5 leaves, 16-20 inches high. "
" avec 6-7 grandes feuilles 80 c/m. — with 6-7 large leaves 32 inches "
" plantes pour décoration 90 c/m.-1.75 — decorating plants 3-6 feet "
Chamærops excelsa, hauts de 30-40 c/m. — good stuff 12-16 inches high . . .
" très forts 80-100 c/m. — very strong 32-40 inches . . .
" humilis, hauts de 50-60 c/m. — 20-28 inches high . . .
Cocos australis en cuvelles — in tubs . . . Pièce 20-30
" flexuosa, grand choix. . . à partir de fr. 2.50 pièce
" large selection . . . 2 shillings and upwards each
" forts avec feuilles caractérisées de 2-4 mètres de haut }
" very strong, with characterised leaves 6-12 feet high } . . .
" Weddelliana, 4-5 feuilles, pour jardinières — 4-5 leaves, for flowerstands . . .
" plus forts 6-7 feuilles — stronger, with 6-7 leaves . . .
" ayant 7-8 feuilles et touffes, 50 c/m. de haut. }
" with 7-8 leaves and tuffs, 20 inches high } . . .

p ^r 10	p ^r 100
8— 14	75—130
15— 25	140—240
50—150	
12— 15	
10— 14	90—130
18— 25	
30—150	
10— 13	90—125
20— 40	
30— 50	
50—150	
7— 10	65— 90
14— 18	125—170
30— 50	

		p ^r 10	p ^r 100
Corypha australis	de 4-5 ans, ayant 6-7 feuilles — <i>from 4-5 years, with 6-7 leaves.</i>	Frcs. 10— 15	90—140
"	très forts, 9-12 feuilles — <i>very strong, 9-12 leaves</i>	20— 45	
Kentia Belmoreana,	petits pour jardinières — <i>small plants for flowerstands</i>	" 6— 9	50— 80
"	plantes marchandes de 5-6 feuilles — <i>market stuff, 5-6 leaves</i>	" 10— 12	90—110
"	plus forts, 7-8 feuilles, 50-60 c/m.	" 16— 25	150—225
"	<i>stronger 7-8 leaves, 20-24 inches high</i>	" 40— 80	
"	de choix 75-125 c/m. — <i>selected specimens 2 1/4 - 4 feet high</i>	"	
Kentia Forsteriana,	petits pour jardinières — <i>small plants for flowerstands.</i>	" 7— 10	60— 90
"	ayant 4-5 feuilles — <i>with 4-5 leaves</i>	" 12— 14	110—130
"	plus forts, 60-75 c/m. de haut — <i>stronger, 24-30 inches high</i>	" 16— 25	150—225
"	plantes choisies 1-2 m. de haut — <i>selected specimens 3-6 feet high</i>	" 35—100	
Grands spécimens et touffes en cuvelles, pour décoration, jusqu'à 5 mètres de haut sont toujours disponibles. — Prix et description sur demande.			
<i>Tall specimens and tufts in tubs for decorating up to 15 feet high, are always for Sale. — Prices and description on application.</i>			
Latania borbonica,	avec une feuille caractérisée — <i>with one characterised leaf.</i>	" 5— 7	40— 60
"	plantes marchandes, 2-4 feuilles — <i>market stuff, with 2-4 leaves</i>	" 12— 16	110—150
"	plus forts, 4-6 larges feuilles — <i>stronger, with 4-6 broad leaves</i>	" 18— 25	
"	premier choix, 1-1.25 m. de haut. — <i>selected plants, 3-4 feet high</i>	" 50— 75	
"	spécimens en cuvelles — <i>specimens in tubs</i>	"	Pièce 15-20
Phoenix canariensis,	trapus et sains, 60-90 c/m. de haut	" 18— 40	175—375
"	<i>strong and compact, 2-3 feet high</i>	"	
"	de 0.90-1.50 de haut — <i>3-5 feet, extra strong</i>	" 45—100	
"	reclinata, beaux, 60-80 c/m. de haut. — <i>fine market plants, 2-3 feet high</i>	" 12— 20	
"	Rœbelini, pour décoration de table — <i>excellent for table decoration</i>	" 15— 35	140—300
Rhapis flabelliformis	— humilis — recommandables.	"	
"	Touffes avec plusieurs tiges jusqu'à 1 m. de haut	"	
"	<i>tufts with different stalks till 3 feet high</i>	" 100—200	
"	Spécimens en cuvelles à Frcs. 25 à 75 — <i>Specimens in tubs £ 1 to 3.</i>	"	
Description détaillée sur demande. — <i>Full description on application.</i>			

Rhododendron hybridum

Les meilleures variétés avec noms. — *The best varieties with names.*

		p ^r 10	p ^r 100
Belles plantes compactes avec 8-10 boutons. — <i>Nice compact plants with 8-10 buds.</i>	Frcs.	7.50—12.50	70—120
Très forts avec 10-15 boutons, 60-75 c/m. de haut et de large. }	"	15— 25	140—225
<i>Very strong with 10-15 buds, 24-30 inches high & broad.</i>	"		
Premier choix pour parcs décoratifs, 15-25 boutons, 80-100 c/m. de haut et de large }	"	25— 30	
<i>Selected plants for park decoration, 15-25 buds, 3-4 feet high and broad</i>	"		
Forts sauvageons pour greffer, frcs. 75 par 1000 pièces.			
<i>Strong stock, for grafting, £ 3 per 1000 pièces.</i>			
Plantes de 1 à 3 ans, pour la culture, meilleures variétés, à mon choix, même les nouveautés PINK & WHITE PEARL, à vendre par millier: de 25 à 50 francs le cent.			
<i>Plants to grow on from 1-3 years, best varieties, on my selection, including the novelties PINK & WHITE PEARL, to be sold by thousand at £ 1 - 2 per hundred.</i>			
Sur tiges de 50 c/m. à 1.25 mètre de haut, très belles couronnes de toutes dimensions. — Prix sur demande.			
<i>Standards 2-4 feet high, nice crowns of all sizes. — Prices on application.</i>			

Miscellanées = Sundries

		p ^r 10	p ^r 100
Abutilon, espèces panachées les plus recherchées — <i>the most choiced variegated species.</i>	Frcs.	7.50 - 12	
Acacia cordata & grandis, couvert de boutons — <i>covered with buds</i>	"	8— 12	75—110
" paradoxa & longifolia, en boutons, haut de 60-75 c/m. }	"	10— 16	90—150
" " " <i>with buds 24-30 inches high</i>	"		
" " " pyramides et couronnes, jusqu'à 2 m. de haut }	"	40—125	
" " " <i>pyramids & standards, till 6 1/2 feet high</i>	"		
Agave mexicana fol. var. de toutes forces — <i>in all sizes</i>	"	10— 50	
Ananassa sativa fol. var. (Broméliacée) pour exposition — <i>exhibition plants</i>	"	100	
Anthurium Scherzerianum gr. fl., ayant fleuri — <i>nicest varieties having flowered</i>	"	10— 15	90—140
" " album & Rothschildianum et ses variétés	"	20— 50	
" " " <i>and its varieties</i>	"		
Aralia Sieboldi fol. var., très recommandables — <i>very suitable</i>	"	12— 15	110—140
" Chabrieri, — elegantissima, — gracillima, — Kerchovei.	"	15— 20	
Asparagus plumosus nanus, — Sprengeri, — tenuissimus, fortes plantes — <i>strong plants.</i>	"	10— 15	
Aucuba japonica, culture en pot, 50-60 c/m. de haut et de large }	"	7.50 - 10	70— 90
" " <i>pot grown, 20-24 inches high & broad</i>	"		
" " en pots pour décoration, 75 c/m. de haut }	"	12— 16	
" " <i>pot grown for decoration 30 inches high</i>	"		
Bilbergia rhodocyana (Broméliacée) de force à fleurir — <i>ready to flower</i>	"	25	
Boronia elatior pour serre froide, à riche floraison — <i>for greenhouse, rich flowering</i>	"	8— 10	75— 90
Camellia japonica, les meilleures variétés avec 5-8 boutons	"	12— 16	
" " <i>the best varieties with 5-8 buds</i>	"		
" " en forts specimens, jusque 1 mètre de haut — Prix sur demande.	"		
" " <i>strong specimens until 3 feet high. — Prices on application.</i>	"		
Choisya ternata, pour floraison d'hiver — <i>for winter flowering</i>	"	8— 10	
Citrus aurantiaca (Orangers) sur demi-tige . . . la paire frcs. 20	"		
" " (Orange-trees) half standards . . . fr. 20 per pair	"		
" chinensis (Citronniers — Lemon-trees), 4-5 fruits, 25-35 c/m. de haut. }	"	10— 16	90—130
" " " <i>with 4-5 fruits, 10-14 inches high</i>	"		

		p ^r 10	p ^r 100
Citrus chinensis , forts, avec 6-8 fruits, 40-60 c/m. de haut <i>very strong, 6-8 fruits, 16-24 inches high</i>	Frcs.	18— 20	160—180
Cléthra arborea , sur tiges en toute hauteur et dimension. — Prix sur demande. <i>standards of all hight and size. — Prices on application.</i>			
Clivia miniata à grandes fleurs, de force à fleurir <i>large flowering sort, vigorous to bloom</i>	"	9— 12	80—110
" " de 2-3 ans, pour la culture — <i>from 2-3 years to grow on</i>	"		30— 50
Croton d'un an , les meilleures variétés — <i>one year old, the best varieties</i>	"	12— 14	
Cycas revoluta , spécimens de toutes forces — <i>specimens of all sizes</i>	"	40—150	
Cyperus alternifolius albo var.	"	20— 25	
Cytisus racemosus (Genista), plantes recommandables pour serre froide <i>of all forms and sizes for greenhouse</i>	"	7.50— 10	70— 90
Erythrina Crista Galli , forts rhizômes de 2 ans — <i>strong root-stalks of 2 years</i>	"	8— 10	75— 90
Eurya latifolia en pyramides; plantes décoratives de serre froide à feuillage panaché <i>in pyramids; variegated decorative plant for greenhouse.</i>	"	12— 50	
Evonymus argentea & aureo var. , pyramides haut. 50-100 c/m. — <i>20-40 inches high.</i> <i>grd choix de plantes sur tiges. — Selection of standards of all hight</i>	"	6— 20	60—150
Fougères — Ferns — Adiantum, Alsophila, Asplenium, Balantium, Cibotium, Cyathea, Davallia, Dicksonia, Lomaria, Nephrolepis Whitmanni, Platycerium, Pteris, Scolopendrium undulatum, Selaginella. — Prix sur demande. — <i>Prices on application.</i>			
Franciscea floribunda et autres variétés — <i>and other sorts</i>	"	10— 12	90—110
Ficus elastica , fortes boutures de tête, bien enracinées — <i>well rooted, strong top-cuttings</i>	"		40— 45
" " fortes plantes marchandes ayant 10-14 feuilles <i>strong market stuff with 10-14 leaves</i>	"	10— 12	90—110
" repens fol. var., magnifiques pour corbeilles — <i>best for fine flowerstands</i>	"	12— 15	
Hydrangea panic. grandiflora , très forts de 3 ans — <i>very strong of 3 years.</i> <i>sur tiges de 60-100 c/m. — standards 24-40 inches high</i>	"	12— 18	20— 25
Lapageria alba , extra, frcs. 8 pièce.			
" rosea, extra, frcs. 5 pièce.			
Laurus tinus en boutons; couronnes de toutes forces — <i>in buds; crowns of all sizes</i> <i>sur tiges de toute hauteur — Standards of all hight — Frcs. 2-15 pièce.</i>	"	7— 12	60—110
Ligularia Kœmpferi fol. var.	"	8— 10	
Maranta Kerchoveana — Makoyana — zebrina ,	"	12— 20	
Medeola asparagoïdes de serre froide, pour suspensions — <i>Greenhouse plants for baskets.</i>	"	8— 10	
Metrosideros semperfl. forts, en boutons — <i>strong plants in buds</i> <i>sur tige, grand choix — great selection of standards</i>	"	10— 15	90—140
Musa "Ensete de 2-3 ans, bien feuillus — <i>2 to 3 years well leafy.</i>	"	25—100	
Nidularium fulgens , bonne Broméliacée de force à fleurir — <i>ready to flower</i>	"	15— 20	
Nerium (Oleander) , plusieurs variétés — <i>several varieties.</i>	"	20— 25	
Ophiopogon Jab. fol. var. , avec 5-6 beaux jets — <i>with 5-6 long shoots</i>	"	12— 20	
Orchidées , Cattleya, Cœlogyne, Cypripedium, Dendrobium, Lælia, Lycaste, Masdevallia, Odontoglossum. — Prix sur demande. — <i>Prices on application.</i>	"	10— 15	80—125
Osmanthus ilicifol. var. , ressemble à l'Ilex panaché — <i>like a variegated Holy</i>	"	8— 10	
Pandanus utilis , jolis pour corbeilles, 30-50 c/m. de haut. <i>nice for flowerstands, 12-20 inches high</i>	"	8— 10	75— 90
" Veitchi, magnifique plante panachée de serre chaude 20-40 c/m. <i>splendid variegated stove plant, 8-16 inches high.</i>	"	20— 35	
Philodendron pertusum , forts, bien caractérisés — <i>strong, well characterised.</i>	"	15— 25	
Phormium Colensoi de toutes grandeurs, pour décoration — <i>in all sizes for decoration</i>	"	15— 50	140
" tenax, avec 2-4 jets jusqu'à 1 mètre — <i>with 2-4 shoots until 3 feet</i>	"	18— 50	
" fol. var., très forts, jusqu'à 1 m. de haut. — <i>extra strong up to 3 feet</i>	"	25—100	
" Veitchi, avec 2-3 pousses — <i>with 2-3 shoots</i>	"	15— 30	
Polygala Dalmaisiana , buissons et demi-tiges en boutons <i>shrubs and short standards with buds</i>	"	10— 12	
Rhopala aurea , — corcovadensis , pièce 5 francs — <i>5 francs each.</i>			
Skimmia japonica de 4 ans en fruits — <i>4 years with bays</i>	"	10— 15	90
Spirea astilboïdes, compacta-floribunda	"		20— 25
Stephanotis floribunda , de force à fleurir — <i>vigorous to flower.</i>	"	12— 15	
Strelitzia augusta & reginæ , pièce 5 francs — <i>5 francs each.</i>			
Tillandsia tessellata , — splendens major , — mosaïca , — hieroglyphica , Broméliacées à feuilles panachées — <i>Bromelia's with variegated leaves</i>	"	20— 40	
Veronica , les meilleures variétés — <i>best varieties.</i>	"	8— 10	
Yucca aloëfolia fol. var. , quadricolor, avec 20-30 feuilles — <i>with 20-30 leaves</i>	"	15— 50	
" pendula, forts, 40-60 c/m. de haut. — <i>strong, 16-24 inches high.</i>	"	8— 15	70—140

J'exprime à mon honorable clientèle mes chaleureux remerciements pour la confiance qu'elle m'a toujours témoignée; j'apporterai, comme par le passé, mes meilleurs soins à l'exécution des ordres qu'elle voudra bien me confier.

Sincerely thanking my honourable customers for the valuable confidence with which they always favoured me; I beg to solicit further orders and assure that every attention will be paid to a careful execution of same.

Établissement Horticole d'exportation à GAND (Belgique)

= = Exotic export Nurseries in GHENT (Belgium). = =

Edmond Van Coppenolle

SOLE AGENTS
C. C. ABEL & CO.
116 BROAD ST., NEW YORK.

Le Gérant : — *The Manager :*
LOUIS STRAUVEN.